

# NOË

*Le magazine de One Voice*

#91 AOÛT 2018



pour une éthique animale et planétaire

[www.one-voice.fr](http://www.one-voice.fr)

## CIRQUES

**Maya est libérée du cirque !**

## EN CAMPAGNE

Des animaux sauvés  
de la cruauté !

## AGIR ENSEMBLE

Des nouvelles de nos actions  
partout en France

## FEMKE, UNE MÈRE AU CŒUR BRISÉ



SUIVEZ ONE VOICE SUR  
VIMEO, INSTAGRAM, FACEBOOK ET TWITTER



## À LA UNE

Dans son bassin, Femke dépérit. On lui a arraché son fils Ekinox en 2016. Depuis, elle se laisse flotter sans but. Découvrez dans notre dossier son histoire et notre combat pour elle !



## DANS CE NUMÉRO

## QUI-VIVE p. 1

## CIRQUES

Victoire pour Maya p. 2

## DOSSIER

Il faut sauver Femke p. 4

Scandale autour de la mort d'Aïcko p. 6

## EN CAMPAGNE

Athéna, bébé martyr p. 8

Gypsie deviendra grande p. 9

Des chiens errants abattus p. 10

40 lapins sauvés p. 11

## AGIR ENSEMBLE

Nos militants ont fait le printemps p. 12

Ils parlent de nous p. 13

**One Voice, siège social :** BP 41 - 67065 Strasbourg Cedex  
Tél : 03 88 35 67 30. **Département administratif et missions :** 7 place de la République - CS 20263 - 56007 Vannes Cedex - Tél. : 02 97 13 11 10 - Fax : 02 97 13 11 17 - info@one-voice.fr - www.one-voice.fr  
**Noé n°91 août 2018. Directrice de publication :** Muriel Arnal.  
**Rédactrice en chef :** Amerina Gublin. **Rédacteurs :** Marie-Sophie Bazin, Amerina Gublin, Antoine Jeanmart, Jessica Lefèvre-Grave, Anna Legwen, Constance Sauvage. **Révision :** Méryl Pinque. **Graphisme et mise en page :** Marie Fournier. **Imprimeur :** Laplante (33). Imprimé avec encres végétales sur papier 100 % recyclé. **Dépôt légal :** 3<sup>e</sup> trimestre 2018. **Numéro d'ISSN :** 1767-882 x.

**Abonnements :** une année (4 numéros) : 12 euros. Merci d'adresser vos demandes, coordonnées et règlements à l'ordre de One Voice, à l'adresse ci-dessous : One Voice - 7 place de la République - CS 20263 - 56007 Vannes Cedex

**Credits photos :** Couverture : One Voice. Édito : Grigorita Ko/Shutterstock.com. Page 1 : Association Mon école, ma baleine, Elephant Haven/One Voice, Isabelle/SPA Tourcoing. Pages 2, et 3 : One Voice. Page 4 : One Voice. Page 5 : One Voice, Réseau Cétacés. Pages 6 et 7 : One Voice. Page 8 : beatrix kido/stock.adobe.com. Page 9 : One Voice. Page 10 : Phawat Topaisan/Adobe Stock. Page 11 : Orhan Çam/Fotolia.com. Page 12 : One Voice Ardennes et Marnes, Cecilia/One Voice, One Voice Ardennes et Marne, Maryse/One Voice Tarn et Garonne, One Voice Puy-de-Dôme, ML. Page 13 : DR, Mark Galer/stock.adobe.com. Page 14 : One Voice.



## ÉDITO



## LES PRÉMICES D'UN RENOUVEAU, LE CHEMIN VERS UNE SOCIÉTÉ ÉTHIQUE

Chères amies, chers amis,

Sur le front de la défense des animaux, il n'y a pas de petites victoires. Chacune d'elles représente bien plus qu'un espoir. Elles ébranlent ceux qui les exploitent ou les martyrisent. Peu à peu, l'opposition se fissure, laissant apparaître les prémices du renouveau éthique de notre société.

*40 lapins ne serviront pas à la formation des étudiants vétérinaires chaque semestre.*

C'est l'un des signes de la mutation en cours. Ce ne sont pas « seulement » 40 lapins, ce sont les 40 premières vies épargnées, les pionniers d'un enseignement dénué de cruauté. Ils prouvent l'efficacité de notre pression maintenue sans relâche, de nos actions répétées pour faire changer les pratiques. Car non, il n'est pas indispensable de sacrifier des vies pour apprendre à soigner, et oui, la mobilisation du public est efficace !

J'en suis d'autant plus convaincue, qu'au moment où j'écris ces lignes, j'apprends une merveilleuse nouvelle. Maya est sauvée !

*Maya est sortie du cirque !*

Depuis deux ans, nous nous sommes battus pour ce moment et vous vous êtes mobilisés à nos côtés, sans jamais perdre espoir. Si, aujourd'hui, elle peut jouer dans la boue, c'est parce que nous n'avons rien lâché, parce que vous avez cru en nous. Notre pétition, soutenue par plusieurs personnalités, a recueilli plus de 150 000 signatures, des experts ont témoigné et, à force de procédures, nous avons convaincu les autorités...

Faire vaciller l'adversaire est un combat de longue haleine, mais nous y arrivons à force de persévérance. À chaque fois, à chaque bataille remportée, l'éthique avance d'un pas. Et, grâce à vous, nous continuerons à nous battre, toujours plus fort, tant que des animaux seront victimes des humains !

Amicalement,

Muriel Arnal  
Présidente-fondatrice



## BLOGOSPHERE

## Vos correspondances

## #CELLULE ZOÉ

Je suis heureuse pour tous ces animaux, et fière d'avoir pu contribuer à ce sauvetage. Merci à One Voice et à tous ceux qui se préoccupent du bien-être des animaux, ils le valent bien ! **Shanac**

## #FAUNE SAUVAGE

On doit protéger la faune sauvage. Impensable de tuer des bouquetins. C'est inacceptable, rien ne peut justifier ce massacre. **DMV**

## #SENTIANCE ANIMALE

Si on prenait le temps d'observer les animaux avec bienveillance, c'est nous qui deviendrions intelligents... Laissez-les vivre ! **Cayenne**

## #EXPÉRIMENTATION ANIMALE

On doit respecter les humains comme les animaux. On ne doit pas torturer, ni tuer pour l'expérimentation, ni pour le plaisir de faire du mal. Qu'on mette un terme à la souffrance animale, pour les cosmétiques ou autre. Stop à l'exploitation des animaux ! Laissez-les tranquilles ! **Christine**

## #SANCTUAIRE MARIN

J'espère de tout cœur que ce projet va prendre forme pour qu'enfin on puisse libérer tous les cétacés captifs de leur enfer et qu'ils puissent connaître une fin de vie heureuse et libre de toutes contraintes. **Dany**

## #PÉDAGOGIE CAPTIVITÉ

Très bonne initiative que de sensibiliser les enfants ! Leur apprendre que l'on est plus heureux dans la compassion que dans la domination ! **Mumu**

## MAMMIFÈRES MARINS CAPTIFS

Au mois de mai, nous avons participé, à Damencourt en Guadeloupe, à la sixième journée mondiale contre les cétacés en captivité, aux côtés de notre partenaire "Mon école, ma baleine". Sous le soleil des Antilles et à deux pas de l'Océan, sensibilisation a rimé avec information sur la vie des dauphins, baleines, orques, tortues en liberté, pour qu'enfin, la capture et l'exploitation des cétacés soient vues telles qu'elles sont : un scandale mondial, dont la France est malheureusement un maillon important.



## LE CHIFFRE

Ça y est ! Sofie et Tony, les propriétaires d'Elephant Haven, ont installé le panneau sur lequel figure le logo de One Voice, sur la porte d'entrée du sanctuaire en cours de construction dans le Parc National du Limousin. Nous avons participé à l'achat du terrain de 22 hectares et avons réservé une place depuis le mois d'octobre 2017 pour le prochain éléphant venu d'un cirque que nous libérerons.



22 ha

**COLLOQUE DROIT ANIMAL** Aux côtés de philosophes, médecins, chercheurs, vétérinaires et autres associations, nous avons apporté notre expertise en droit animal au colloque "L'animal comme être vivant et non-violence : vers une moralisation de la vie animale" à l'IUT de Saint-Denis le 26 mai. Nous avons discuté d'un statut juridique pour l'animal, et des lois censées protéger les animaux en France et en Europe.

## SENSIBILISATION

## EXPÉRIMENTATION ANIMALE

One Voice a animé une conférence sur l'expérimentation animale au refuge de la SPA de Tourcoing, pendant le week-end des portes ouvertes du 2 et 3 juin. Un accueil très chaleureux nous a été réservé par l'équipe et les adoptants. Toutes les personnes présentes ont été ravies de cette présentation, et ont appris beaucoup sur la thématique.







## VICTOIRE POUR MAYA !

////////////////////

*C'est une renaissance qui a eu lieu le 4 juillet dernier ! Celle de Maya, enfin libérée du cirque qui l'exploitait depuis quarante ans. Grâce à notre combat sans relâche et votre soutien sans faille, la vieille éléphante découvre enfin la saveur de la vie.* **ANTOINE JEANMART**

**T**iens, une source d'eau ! Voilà de quoi s'amuser follement. Saisissant le tuyau, remplissant son bassin, fabriquant de la boue et s'en aspergeant, Maya ressemble à un jeune enfant découvrant les joies du bain pour la première fois ! Voici à peine 48 heures que la vieille éléphante a rejoint le zoo milanais qui a accepté de l'accueillir et on ne la reconnaît plus ! Même son regard a changé.

Oh, bien sûr, ses pattes endolories la font encore souffrir, mais tout est si différent ici, tellement stimulant, accueillant et réconfortant, qu'elle ne peut s'empêcher de les mettre en mouvement et de faire ses premiers pas dans ce nouvel environnement ! Rien ne semble pouvoir arrêter Maya, tant son excitation est grande face à son enclos, tapissé d'herbe douce et de sable, qui lui apparaît comme un immense terrain de jeu.

### Il est là le bonheur !

Quelle joie de partager son bonheur. Quelle émotion que de contempler cet être retrouvant sa pleine dimension. Quels frissons d'assister à sa résurrection. Après quarante ans d'enfermement et de souffrance dans un cirque, l'éléphante, dont l'état de santé était alarmant, renaît à la vie. C'est le 4 juillet dernier qu'elle a enfin été mise à la retraite, par décision du

préfet, et placée dans ce parc animalier italien, choisi par le cirque et les autorités. One Voice salue la décision du zoo qui a pris sous son aile un pachyderme aussi abîmé. C'est assez exceptionnel car, généralement, ce type d'établissement privilégie les individus beaux à montrer et en bonne santé. Bien sûr, nous aurions préféré un véritable sanctuaire. Mais cela reste un bon compromis. Quand nous avons appris sa destination, alors que nous craignons qu'elle ne soit envoyée dans un parc anglo-saxon inadapté, nous sommes restés discrets, pour garantir ses chances. En Italie, grâce à nos partenaires locaux de la LAV, nous pouvons nous assurer que son suivi est adapté !

Après l'enfer de la séquestration dans un minuscule camion et l'horreur de l'itinérance, Maya va enfin pouvoir bénéficier des soins dont elle a tant besoin, d'un grand abri pour se reposer et d'un espace extérieur pourvu d'enrichissements pour se distraire. Délibérément, elle a été placée seule. Privée des siens tout au long de son existence, la vieille dame n'apprécierait guère leur compagnie.

### Étape décisive

Sans vous, sans la mobilisation extraordinaire du public à nos côtés

tout au long de cette action que nous menons depuis deux ans pour obtenir la libération de Maya, la pauvre éléphante n'aurait pu connaître ce second souffle.

Il aura fallu tous vos rassemblements, vos 151 000 signatures, les rapports d'experts internationaux, la tribune de Corinne Pelluchon dans Libération, le soutien de personnalités telles que Jacques-Antoine Granjon, le P-DG de Vente-Privée, pour que le calvaire de Maya prenne fin. Soyez-en toutes et tous ici remerciés !

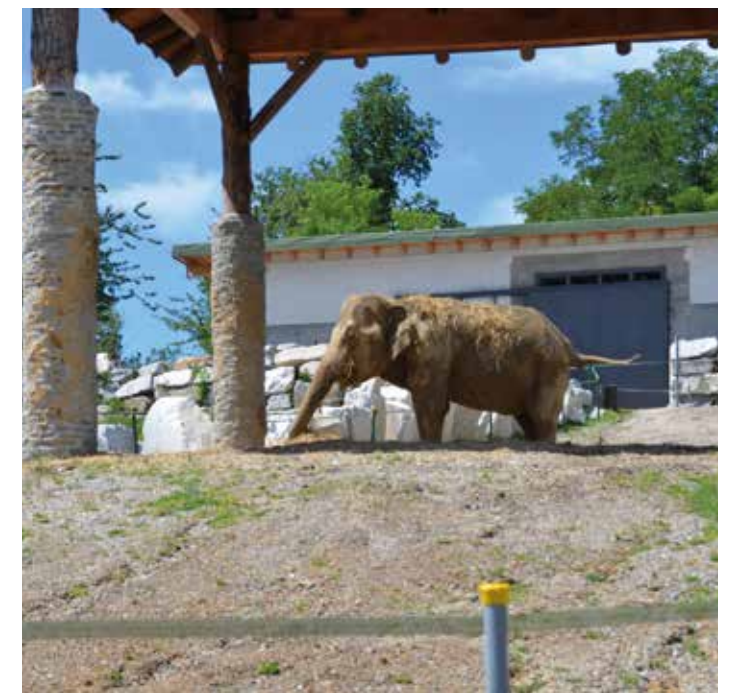
*Avec cette victoire, nous devenons la première association à obtenir la libération d'un animal détenu légalement par un cirque, parce que ce dernier est reconnu inapte à assurer son bien-être.*

Quel formidable espoir pour tous les autres détenus ! Pour Lechmee, Mina, Kamala, Samba et les autres, notre combat continue de plus belle ! ●



**NOUS NE LÂCHONS RIEN !**

Même si Maya est désormais à l'abri, le cirque devra répondre du supplice qu'il lui a infligé pendant toutes ces années. Notre plainte pour actes de cruauté contre lui est toujours en cours. Le 12 juin dernier, la procureure recevait notre avocate. Nous espérons que le cirque passe au tribunal d'ici la fin de l'année.





# IL FAUT SAUVER FEMKE !

////////////////////

Victime depuis bientôt 40 ans des industriels des delphinariums, Femke a reçu le coup de trop quand on lui a arraché en 2016 son fils unique, Ekinox. Depuis cette tragédie, elle a sombré dans un désespoir absolu. One Voice se bat pour lui offrir des conditions de vie dignes et lui rendre son enfant.

Ne laissons pas mourir Femke ! **MARIE-SOPHIE BAZIN**



« **M**aman, maman, il n'a pas l'air bien le dauphin ! » Un enfant en visite dans ce delphinarium de l'Oise, s'inquiète de l'inertie du mammifère marin. Il n'est pas le seul. Une seconde voix s'élève : « Il est mort, il bouge pas ». « C'est un faux ! », tranche une autre personne, sans doute pour se rassurer. Hélas, non. Ce n'est pas un « faux ». C'est un dauphin bien réel, qui est là sous nos yeux. Complètement apathique, le rostre collé aux murs de son bassin, la nageoire dorsale déformée, il se laisse flotter

à la dérive, continuellement exposé aux rayons du soleil qui transpercent la surface de l'eau comme des glaives. Il s'agit de Femke. Sa détresse est telle qu'elle ne prend même plus part aux représentations et n'interagit pas avec les autres dauphins. Les quelques phrases du public relevées lors de notre dernière inspection témoignent, à elles seules, de sa souffrance extrême. Depuis deux ans, One Voice surveille de près l'évolution de son comportement et de sa santé. À chaque fois, nos enquêteurs collectent de nombreuses



Femke flotte, face au mur, désespérée.

vidéos poignantes montrant à quel point son état dégénère, vite. Nous nous battons pour faire reconnaître son supplice et ne pas la laisser mourir, ravagée par la tristesse.

## Arrachements perpétuels

Depuis bientôt 40 ans, cette femelle dauphin a enduré torture sur torture. Parmi toutes les atrocités qu'elle a dû subir, elle a été confrontée à ce qu'il y a probablement de pire pour un être sensible, doté de surcroît de capacités cognitives particulièrement développées : l'arrachement.

D'abord, ce fut l'arrachement à sa mère, ainsi qu'à sa famille, quand, si jeune encore, elle a été violemment capturée dans les eaux de Floride en 1984. Un premier traumatisme dont aucun dauphin ne peut jamais se remettre complètement.

Dans le même temps, ce fut l'arrachement à l'océan, à son environnement naturel, à la liberté. Elle a dû affronter la captivité, les bassins affreusement étroits et vides des siens, où il n'y a rien à faire, seulement sauter hors de l'eau pleine de chlore, à l'heure des spectacles, pour amuser la galerie et gagner son repas.

Les delphinariums s'échangeant régulièrement leurs proies, Femke a aussi dû supporter des transferts à répétition, de nouveaux déracinements, pour s'adapter chaque fois à d'autres prisons. Après avoir séjourné aux États-Unis, puis aux Pays-Bas, c'est donc aujourd'hui en France qu'elle végète depuis 2008, le corps déformé par la maladie de Cushing.

## Répit de courte durée

Malgré l'enfer de sa condition, Femke a connu un temps de consolation : celui d'être mère. Oh, sans doute ne lui avait-on pas demandé son avis. Bien sûr, il aurait mieux valu que son petit Ekinox ne voie jamais le jour dans pareilles conditions. Mais il est né. Et ce fils unique a permis à Femke de trouver une raison de vivre, durant les courtes années où elle a pu l'aimer et se consacrer à son éducation. Elle l'a allaité, elle lui a appris à s'adapter au milieu hostile de leur univers carcéral, à ne pas se cogner contre les rudes parois du bocal dans lequel ils étaient pris au piège, à se protéger des autres... Si leur misérable existence ne s'en est pas pour autant trouvée métamorphosée, le lien extraordinaire qui les unissait l'a rendue un peu plus supportable.

Mais dans leur logique commerciale insensée, les industriels du divertissement ont posé l'acte le plus cruel qui soit... Ils ont séparé Femke et Ekinox en 2016 ! Âgé d'à peine 6 ans, le petit delphineau n'était pas du tout prêt à se débrouiller seul. Dans

la nature, les dauphins ne se détachent jamais radicalement de leur mère et ne commencent à s'émanciper que vers 12 ans. Pourtant, Ekinox a été expédié sans scrupules dans un delphinarium en Grèce. Un drame insoutenable pour un enfant et sa mère qui étaient tout l'un pour l'autre.

## Urgence absolue

Désormais sans but, Femke erre dans son bassin comme une ombre, ses profonds traumatismes certainement réactivés par cet arrachement de trop. Il nous semble évident qu'elle se laisse mourir. Il faut mettre fin à son calvaire avant qu'il ne soit trop tard. Notre objectif : réunir Ekinox et Femke dans un sanctuaire marin. Le plus proche possible, car l'état de Femke ne supporterait pas un long voyage. Nous avons les moyens de le faire. Encore faut-il que nous soyons entendus. Depuis deux ans, nous mettons tout en œuvre pour lui porter secours. Nous nous sommes battus pour obtenir des mesures d'expertise de la part des autorités. Comme la préfecture s'y refusait, nous avons mobilisé la communauté scientifique et fait intervenir le vétérinaire Pierre Gallego, spécialiste des cétacés. Ses observations sont accablantes. Il atteste que Femke n'a pas du tout le comportement normal d'un dauphin en bonne santé et que cela peut être le signe d'une prostration profonde et/ou de dépression. Nous avons également porté la cause de Femke devant les tribunaux. Continuant de nier l'évidence, ils ont même refusé qu'une expertise soit réalisée, considérant que tout est en règle !



Pour obtenir gain de cause, nous allons renforcer la campagne que nous venons de lancer et porter plainte en justice. Mais face à un tel lobby, cela risque de prendre du temps. Or, il y a urgence ! Femke est en danger de mort et si rien n'est fait dans l'immédiat, nos adversaires la laisseront agoniser sans broncher. Notre principal espoir repose sur le soutien et la pression du public. La pétition pour la sauver a déjà récolté 85 000 signatures, mais il en faut encore plus ! Le 7 juillet dernier, nous étions devant la préfecture de l'Oise pour manifester en son nom, et le 1<sup>er</sup> septembre prochain, nous organisons un grand rassemblement à Paris, place du Québec à 14 h. ●

***Nous savons que vous serez des nôtres, d'une façon ou d'une autre. Nous comptons sur vous !***



# SCANDALE AUTOUR DE LA MORT D'AÏCKO

////////////////////

Nous en savons plus sur la mort d'Aïcko. Notre pauvre « Petit amour<sup>1</sup> » a péri noyé, asphyxié, le larynx disloqué. Les images de cette abominable agonie ne nous quittent pas. Elles nous poussent à faire toute la lumière sur ce drame que nous ne pouvons accepter comme conséquence d'un malheureux hasard... **AMERINA GUBLIN**



**S**ouvenez-vous. Depuis plusieurs mois, nous surveillons l'état de santé de Galéo, qui subissait les agressions des autres dauphins, lorsque nous avons remarqué l'extrême maigreur de son petit frère Aïcko. En juin 2016, nous avons donc porté plainte pour mauvais traitements pour eux deux. Mais malgré les procédures entamées, malgré un constat d'huissier, le juge avait refusé de voir l'urgence à agir. Et le 6 novembre 2016, nous apprenions le décès du petit dauphin. Dès lors, nous avons poursuivi nos démarches, car ce qui lui était arrivé devait être connu ! Nous

avons donc obtenu qu'une expertise soit réalisée, à nos frais. Elle aura pris un an... Si la souffrance d'Aïcko demeure indubitable, certaines conclusions de l'expert nous laissent perplexes.

### Une mort terrible...

Les mots nous manquent pour décrire le calvaire d'Aïcko lors de ses dernières minutes. Il venait d'être nourri de force, avec des poissons entiers, quand il aurait dû être alimenté par sonde avec de la nourriture broyée tant il était faible. Il vomissait par l'évent lorsqu'on

l'a remis à l'eau – contre toute logique ! – et a commencé à se noyer, puis s'est jeté contre un mur. L'autopsie a montré que son larynx était disloqué... Une conséquence évidente du nourrissage en force, d'après le Dr Pierre Gallego, vétérinaire spécialiste des cétacés et consultant pour One Voice. Pas pour l'expert... qui à la fois convient que l'asphyxie puisse être liée à une fausse route, mais suggère que la dislocation ait pu intervenir après le décès !

Une certitude demeure, notre petit amour est mort noyé et le rapport d'autopsie présente de nombreuses imperfections. Là-dessus, tout le monde est d'accord. Mais difficile de faire autrement, après l'avis rendu à notre demande par deux sommités dans le milieu ! Notons néanmoins qu'effectuer une autopsie imparfaite, c'est se préserver de conclusions qui pourraient confirmer des erreurs dans la prise en charge de la maladie d'Aïcko...

### Précédée par des mois de souffrances

Non seulement Aïcko maigrissait, mais il devait faire face aux multiples agressions des autres dauphins. L'expert en a noté environ une par semaine ! Mais nous l'avions déjà constaté. La Dre Naomi Rose, célèbre spécialiste des mammifères marins, que nous avons emmenée voir Aïcko juste avant sa mort, a attesté des multiples blessures caractéristiques en « coups de râteau »... D'après le Dr Gallego, cela l'a affaibli au point de tomber malade. Et rien à voir avec ce qui se passe dans la nature comme voudrait le faire croire l'expert : Aïcko n'avait pas d'autre choix, il était enfermé avec ses agresseurs et ne pouvait pas les esquiver ni les fuir ! Ironie suprême, l'expert considère même que la captivité permet d'éviter le stress de la recherche de nourriture ! Voilà une conception très personnelle du bien-être. Mais la vie en prison ne peut être que source de joie et d'épanouissement, n'est-ce pas (sic) ?

## QUEL AVENIR POUR LES DAUPHINS CAPTIFS ?

Depuis l'annulation de l'arrêté delphinarium, One Voice est vigilante. Combien de delphineaux naîtront encore dans les prisons bétonnées ? Combien seront ensuite arrachés à leur mère et envoyés loin d'elle ? Combien succomberont au stress, deviendront fous, se laisseront mourir ? Et si un nouveau projet de delphinarium voyait le jour ? À chaque fois, quoi qu'il arrive, nous serons là pour le dénoncer, avec des spécialistes à nos côtés. Nous ne pouvons laisser faire.

Comme pour les cirques, sans public, les delphinariums ne survivront pas. Quelles que soient les décisions de l'État, les citoyens ont ce pouvoir ! Les dauphins doivent retrouver leur vie, leur dignité dans un sanctuaire marin.



Aïcko et son frère Galéo (au premier plan)

### Un suivi très approximatif

Le suivi médical d'Aïcko, pendant qu'il dépérissait, est choquant. Depuis son arrivée au delphinarium, ses analyses indiquaient qu'il était déshydraté, anémié, et qu'il souffrait d'une inflammation, sans que rien de concret n'ait été fait pour y remédier ! C'est ce que souligne le Dr Gallego, références récentes à l'appui, quand l'expert le nie en s'appuyant sur des données d'il y a trente ans... Même quand il a commencé à maigrir, personne ne s'en est inquiété. Il aura fallu cinq mois, et qu'il perde 25 % de son poids initial, quand il aurait dû grossir et grandir, pour que l'on s'occupe de lui. Moins d'un mois, donc, avant sa mort...

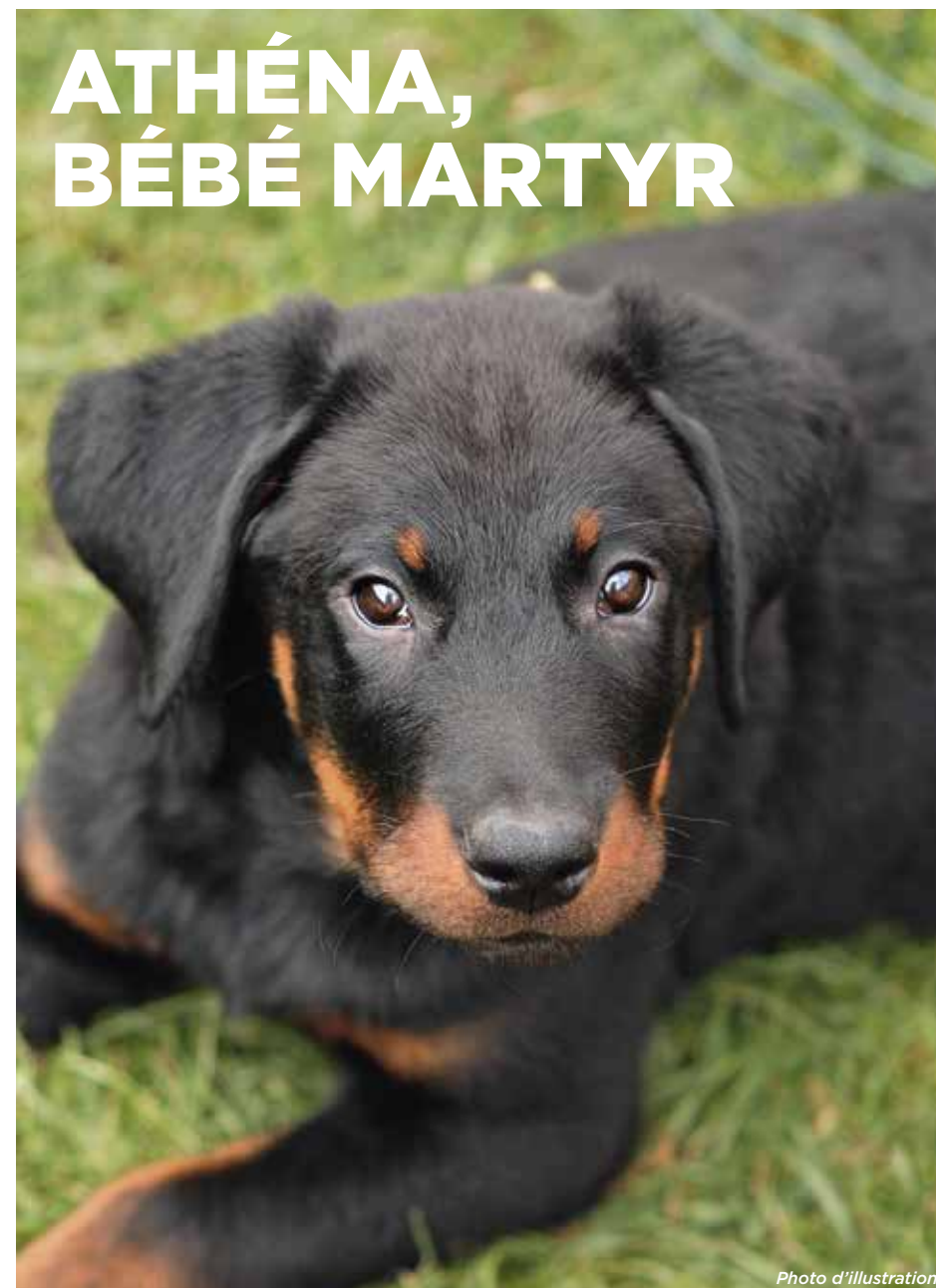
### One Voice en colère

Nous sommes profondément choqués par les conclusions déroutantes de l'expertise réalisée. Pour One Voice, qui travaille avec des spécialistes des cétacés de renommée internationale, une contre-expertise est nécessaire. Nous contestons ce rapport et nous allons saisir le juge à nouveau. ●

**En mémoire d'Aïcko, et pour toutes les victimes des delphinariums, nous obtiendrons gain de cause !**

<sup>1</sup> Traduction de son nom japonais





## ATHÉNA, BÉBÉ MARTYR

Photo d'illustration

Dans le drame sordide dont a été victime la jeune chienne Athéna, notre Cellule Zoé a obtenu que celui qui l'a tuée à coups de hache soit condamné de manière exemplaire ! Notre combat pour faire reculer la cruauté continue... **CONSTANCE SAUVAGE**

On se croirait dans un film d'horreur. Athéna, une beauceronne de 3 mois, a été tuée par son humain... à la hache. L'homme

s'est acharné à six reprises avec son arme effroyable sur ce pauvre bébé. Il l'aurait ensuite « finie au couteau » d'après les témoins, traumatisés.

### Enfer familial

Le bourreau d'Athéna est un homme dangereux. Tous ses proches subissaient sa violence physique et psychologique. Le petit Matéo<sup>1</sup>, l'un de ses beaux-fils âgé de 11 ans et souffrant d'un pied bot, était son bouc émissaire préféré : « Il dit des mots comme quoi je n'aurais pas dû exister et que je suis un bon à rien (...) il me tape (...) il dit que je suis une pourriture et que je ne sers à rien (...) il me dit qu'il va me tuer. »

### Le jour où tout a basculé

Le 11 avril dernier, Athéna a eu une patte accidentellement brisée. Elle a été aussitôt conduite par la mère de famille chez le vétérinaire pour être soignée. Mais c'était compter sans son barbare d'époux ! Ne voulant pas d'un chien handicapé, il a réclamé son euthanasie. Puis, refusant la dépense, il a déclaré qu'il préférerait l'euthanasier lui-même... De retour chez eux, devant femme et enfants en état de choc, il lui a asséné un premier coup de hache. Terrorisé, Matéo s'est enfui et a appelé la police. On imagine bien ce que cette cruelle mise à mort pouvait représenter pour lui qui souffre d'un handicap au pied.

### Lien entre les violences

Nous avons immédiatement porté plainte contre le tortionnaire. Il a comparu le 24 mai devant le tribunal d'Albertville pour « sévices graves sur animal de compagnie » ainsi que « violences intrafamiliales ». Sa sanction n'est sans doute pas suffisante, mais elle reste exemplaire : 24 mois de prison dont 8 fermes, interdiction d'entrer en contact avec les enfants mineurs, de détenir un animal pendant 5 ans, et obligation de se soigner. Dans cette tragédie, comment ignorer le lien entre les violences sur les animaux et les humains ? Le prévenu a proféré des menaces de mort à l'encontre de toute la famille !

Nous exigeons la mise en place d'une politique pénale de protection des animaux et que le lien soit inscrit dans la législation française. La violence doit être condamnée pour ce qu'elle est et non en fonction de l'identité de la victime ! ●

<sup>1</sup> Le prénom a été changé.

## GYPSIE DEVIENDRA GRANDE



D'autant que la famille d'accueil a fini par être dénoncée ! C'est donc en urgence qu'elle nous a contactés afin de trouver un lieu de vie adapté à Gypsie et surtout lui éviter d'être abattue !

### Voler de ses propres ailes

C'est chez l'un de nos partenaires, un Centre de sauvegarde de la Faune Sauvage, que nous avons trouvé une place à Gypsie. Nous l'y avons conduite le 12 juin dernier et assumons tous ses frais de soins. Elle y a rapidement trouvé sa place. Après un temps d'adaptation, elle a rencontré deux autres renardeaux. Une nouvelle fratrie est en train de se former ! Si le trio peut se réadapter à la vie sauvage, il y retournera dès que possible. Sinon, un joli parc sera à sa disposition au sein du centre. ●



### POUR TOUS LES RENARDS

Pour une Gypsie de sauvée, combien de renards sont exterminés, considérés nuisibles contre toute logique et chassés en toute saison ? Nous nous battons pour eux et vous pouvez nous y aider ! Ajoutez votre signature à notre pétition pour réhabiliter les renards sur [one-voice.fr](http://one-voice.fr).

Comme elle est mignonne et gaillarde, cette renarde de 4 mois ! Et qu'elle se montre joueuse ! Elle revient pourtant de loin... **MARIE-SOPHIE BAZIN**

Un promeneur a approché cette petite renarde en mai dernier alors qu'elle se trouvait aux côtés du cadavre de son frère. Elle était complètement égarée et en mauvaise forme. L'homme avait déjà repéré les renardeaux la veille, alors que le jeune mâle était encore bien vivant. Il a donc compris que, sans son intervention, la petite femelle ne survivrait pas. Impossible de la confier aux autorités qui se seraient empressées de l'abattre, considérant les renards « nuisibles ». C'est donc dans son jardin que le sauveur l'a mise à l'abri, bravant ainsi la réglementation. Impossible de laisser mourir ce bébé dans l'indifférence. Il fallait donner un avenir à Gypsie !

### Papillonner dans le jardin

Bien sûr, il a veillé à ne pas trop l'imprégner de son odeur afin qu'elle conserve sa méfiance naturelle. Mission délicate cependant, tant la coquine s'est

montrée adorable. Progressivement, la demoiselle s'est émancipée, s'intéressant de plus en plus à son environnement. Mais une séparation avec les humains plus radicale s'imposait.

## LA BONNE ÉTOILE DE CARLA



Elle aurait pu mourir dès sa naissance si une bonne étoile n'avait éclairé sa route. Carla, petite laie orpheline, a été trouvée au fond d'un fossé, alors qu'elle n'avait que quelques jours. Mais celui qui avait été autorisé à l'accueillir est décédé récemment. La DDPP a donc appelé One Voice pour trouver une solution avant que l'ONCFS ne l'abatte...

C'est dans les Ardennes que nous lui avons trouvé un refuge. Son avenir est assuré ! **M-S B**



## STOP À L'ABATTAGE DES CHIENS ET DES CHATS ERRANTS !

Partout, les chiens et les chats errants vivent un enfer. Déjà victimes d'une situation qu'ils n'ont pas choisie, certains subissent aussi le pire, comme ces 50 chiens impunément abattus à la Réunion. Et ceux qui les tuent recevraient la bénédiction des autorités ? C'est le monde à l'envers ! One Voice réclame justice ! **CONSTANCE SAUVAGE**



Un éleveur de cerfs réunionnais a abattu pas moins de 50 chiens errants ! Fier de lui, il s'en est vanté sur internet, photos de ses massacres à l'appui. Aussitôt alertés, nous avons porté plainte contre cet homme le 13 juin. La théorie aurait voulu qu'il soit lourdement condamné pour ses actes. La loi française interdit formellement de tuer des animaux domestiques, errants ou non, que ceux-ci soient les auteurs d'attaques de troupeaux ou pas. Mais la pratique en a décidé autrement : non seulement l'éleveur a échappé à toute sanction mais notre plainte a tout bonnement été classée sans suite !

### L'aval des autorités

Sur l'île de La Réunion, les autorités semblent avoir une vision toute person-

nelle de l'appareil législatif. Après avoir déjà autorisé l'empoisonnement et le piégeage des chats errants, le préfet aurait également dans l'idée de nommer des lieutenants de louveterie pour exterminer les chiens vagabonds à coups de fusil. C'est inadmissible ! Même s'il y a une vraie problématique d'errance sur l'île, abattre les animaux sans logis ne résoudra rien. C'est en amont qu'il faut agir ! La stérilisation se révèle être la seule méthode éthique et efficace pour gérer la surpopulation des chiens et des chats livrés à eux-mêmes, car délaissés ou abandonnés.

### One Voice porte plainte contre la préfecture

Nous avons déjà une procédure en cours pour demander à la préfecture

de La Réunion de prendre les « mesures utiles » qui mettraient un terme à cette crise. Cette fois, nous portons plainte contre elle ! Que celui qui a sciemment tué 50 chiens ne soit pas poursuivi est scandaleux et dangereux. Chacun peut y lire le permis implicite de se faire justice comme il l'entend !

Nous avons également alerté le Ministre des Outre-mer et saisi le procureur général. L'État français ne doit pas ouvrir la porte aux règlements de compte cruels et anarchiques, nous faisons tout pour la bloquer. Une vraie politique de lutte contre l'errance doit être mise en place en urgence partout en France ! ●

### CHATIPI UN BEAU SUCCÈS EN PERSPECTIVE !

Notre nouvelle opération Chatipi connaît un véritable essor ! Nous recevons de plus en plus de demandes, notamment des municipalités, pour les aider à résoudre le problème de l'errance en mettant en place des abris destinés aux chats. Stérilisés, soignés, nourris, protégés, les chats trouveront enfin un refuge en ces lieux accueillants et ouverts sur l'extérieur.

Ils offriront aussi des moments de joyeuse complicité aux enfants, adultes et personnes âgées et/ou malades qui viendront les visiter...

## 40 LAPINS SAUVÉS... DES VÉTÉRINAIRES !

Est-ce notre cri d'alarme sur les agissements scandaleux d'une école vétérinaire utilisant des lapins vivants comme « supports » de cours qui a permis cette victoire ? Après que nous l'avons dénoncé, l'établissement a annulé un cours de travaux pratiques et quarante lapins ont été épargnés !

**ANNA LEGWEN**



la trachée, piqûres intraveineuses et inhalation de gaz) ; stérilisation pour les femelles et castration pour les mâles ; extractions dentaires... Une caresse pour les remercer à la fin de toutes ces tortures ? Non, on les tue !

### En finir avec le sacrifice des lapins

One Voice a alerté le public et contacté l'école pour exiger l'arrêt de ces méthodes d'enseignement. Un cours de travaux pratiques a aussitôt été annulé et le cours de formation continue n'a pas été reprogrammé pour l'instant... Parallèlement, l'établissement nous a répondu en nous accusant de « délation » et « d'espionnage » et en faisant allusion à « leurs ravages en d'autres temps ». On croit rêver !

Dénoncer la cruauté de façon non-violente, parler au nom des sans-voix, œuvrer pour un monde meilleur ne peut être considéré comme une démarche répréhensible. En revanche, l'art de rejeter sur les autres une faute dont on est responsable représente un mécanisme de défense bien connu. Il porte même un nom : la projection psychologique. ●

En mai dernier, nous nous révoltions contre les odieuses pratiques de certaines formations vétérinaires qui utilisent les lapins comme cobayes. Un comble au sein d'une profession censée soigner les animaux et qui revendique officiellement leur bien-être ! Une aberration aussi, tant d'un point de vue éthique que pédagogique quand on sait qu'il existe, à l'ère de la vidéo, des logiciels multimédias et de la réalité virtuelle, des alternatives d'enseignement tout aussi efficaces, voire plus.

### Un programme à glacer le sang

Pourtant, grâce à nos enquêteurs de terrain, nous avons mis au jour les sombres coulisses par lesquelles passent encore certains vétérinaires, déjà en exercice, dans le cadre de leur formation continue. Nous nous sommes procurés un programme de cours – organisé par une école avec un laboratoire – effrayant. Durant toute une journée, formateurs et stagiaires font subir à chaque lapin : différents types d'anesthésies (avec intubations jusqu'à



### UN SITE DÉDIÉ POUR UNE CONSOMMATION ÉTHIQUE

Un site internet spécialement dédié aux produits labellisés par One Voice vient d'être mis en ligne. Très pratique, il permet d'identifier facilement les marques et produits éthiques qui refusent le sacrifice et la souffrance des animaux.

Pour des achats éclairés, rendez-vous sur : <https://labels.one-voice.fr>



### LABEL ONE VOICE : JOYEUX ANNIVERSAIRE !

Le label One Voice vient de fêter ses 10 ans ! Pour célébrer cet événement, nous sommes heureux de vous annoncer que la prestigieuse marque Lolita Lempicka vient d'obtenir notre label. Preuve que le mariage de l'éthique et de l'esthétique est possible !

**Lolita  
Lempicka**  
PARIS



# NOS MILITANTS ONT FAIT LE PRINTEMPS

JESSICA LEFÈVRE-GRAVE

## EN ACTION POUR NOS COMPAGNONS !



À Charleville-Mézières, nous avons mis nos compagnons à l'honneur : le 25 mars, à l'occasion d'une journée d'adoption, nous avons tenu un stand sur la sentence des chiens et des chats et sensibilisé le public aux responsabilités qu'entraîne une adoption. Le 19 mai, devant le salon du chiot, nous étions groupés dans le même but. Contre les maltraitances, nous avons marché le 9 juin pour les lévriers dans les rues de Strasbourg à l'appel du CREL (Club de Reconnaissance et d'Entraide aux Lévriers).

## DE MARSEILLE À PARIS : ÉTHIQUE ET DROITS DES ANIMAUX



Le 28 avril, nos militants étaient à Éguzon-Chantôme, pour la journée éthique animale, avec des conférences captivantes, et à Marseille le 5 mai, pour le premier village végan de la ville ! Les stands d'information ont nourri les esprits et la nourriture végétalienne a ravi les papilles des gourmets. Nous avons également pris place dans le happening de l'association "Our Planet, Theirs Too" (Notre Planète, la leur aussi), lors de la journée nationale des droits des animaux, le 3 juin au cœur de Paris.

Un grand bravo à toutes les personnes mobilisées, à Kristine pour Strasbourg et Julie pour Valenciennes, à Corinne, Coralie, Frédérique et Carole. Thierry et Isabelle, Jérôme et aux équipes militantes des Bouches-du-Rhône, des Ardennes et Marne, du Sud-Ouest, du Tarn, Tarn-et-Garonne et Haute-Garonne, du Puy-de-Dôme, et de Meurthe-et-Moselle, qui n'ont, encore une fois, pas chômé en ce printemps !

## EN MARCHÉ POUR LES LOUPS ET LES RENARDS

Les animaux sauvages libres ont terriblement besoin de nos actions de sensibilisation, car les chasseurs et les éleveurs sont très actifs contre eux. Les loups et les renards ont donc été défendus contre la traque sans fin qu'ils subissent dans les forêts et montagnes de France, par nos militants à pied et souriants, dépliant, dans les rues de Reims le 24 mars. Le 27 mai, nous étions au rassemblement unitaire contre le salon des chasseurs, à Toulouse.



## CONTRE L'EXPÉRIMENTATION ANIMALE

One Voice et Antidote Europe ont tenu un stand sur les thèmes de l'expérimentation animale et des méthodes alternatives à Toulouse en avril et à Charleville-Mézières en mai. Le Dr André Ménache, notre vétérinaire consultant, dont c'est le domaine d'expertise, était présent le 11 avril pour répondre aux questions des toulousains et le 21 avril, c'est l'association PETA qui était à nos côtés !



## S'AMUSER DE LA SOUFFRANCE ?

À Toulouse, le 22 mai, nos militants ont sensibilisé les passants à la souffrance des animaux exploités pour le divertissement : cirques, delphinariums, corridas, chasse... La souffrance, y compris psychologique, ne devrait en aucun cas être un motif d'amusement ! En plus de notre mobilisation pour Maya du 26 mai (voir pp. 2 et 3), nos équipes militantes ont été particulièrement actives pour les animaux exploités sous les chapiteaux. Elles ont organisé et pris part à des rassemblements pacifiques devant des cirques partout en France : à Valenciennes, Reims, Clermont-Ferrand (avec le CAAC) et à Toulouse au plus près de Lechmee, Mina, Kamala et de leurs compagnons d'infortune !



# ILS PARLENT DE NOUS !

### NICE MATIN

27 et 28/05, 11/06/18 - Lechmee

Le 18 mai, Lechmee était à Nice, avec Mina et Kamala, en état de stéréotypie dans un enclos de 20 m<sup>2</sup>. Nous avons interpellé le maire de la ville, Christian Estrosi, sur les conditions de vie de ces pauvres éléphants. Le lendemain, le cirque agrandissait la taille de l'enclos, et commandait une expertise d'huissier pour apporter l'illusion que les éléphants bénéficiaient de l'espace vital réglementaire. Le député Loïc Dombreval, ainsi que de nombreux témoins, ont pris le parti des éléphants, et le nôtre, photographies à l'appui, pour dénoncer ce tour de passe-passe.



### L'INDÉPENDANT

27/05/18 - Mobilisés pour Maya

Nous étions une trentaine, à Montredon-des-Corbières près de Narbonne le 26 mai, pour montrer aux autorités notre détermination pour la sortie de cette situation intenable (voir pp. 2 et 3).



### LA VOIX DU NORD

01/06/18 - Nausicaa

Nous avons manifesté avec Protection animale de France contre la captivité de centaines de raies Manta et requins parqués dans les bassins minuscules de l'aquarium de Boulogne-sur-Mer. Ces animaux marins doivent pouvoir parcourir des centaines de kilomètres quotidiennement, et plonger à des profondeurs que ces bassins bétonnés ne peuvent aucunement leur offrir !



### L'YONNE RÉPUBLICAINE

11/06/18 - Mézilles

Le 9 juin, nous étions en action à Auxerre, pour demander la fermeture de l'élevage de chiens pour l'expérimentation animale de Mézilles, qui cherche à s'agrandir.



### LE PROGRÈS

13/06/18 - Expo au Collège

L'atelier artistique du collège de l'Albarine en Auvergne met en œuvre le respect tous les ans ! Cette année, les adolescents l'ont appliqué à la thématique animale. Nous avons été touchés et enthousiasmés par leur travail. Leur projet "Slogan it" a été l'occasion d'exposer leurs œuvres dans une galerie côte à côte avec notre exposition des photographies de Jo-Anne McArthur, prêtée pour l'occasion.



## KANGAROO

Les 5 et 6 juin derniers à Paris et à Strasbourg. One Voice a organisé la première française du documentaire coup de poing "Kangaroo, a love-hate story" (Kangourou, une histoire d'amour-haine). Nous avons accueilli les réalisateurs du film, Kate et Mick McIntyre, ainsi que leurs invités venus spécialement d'Australie pour sensibiliser le public français : Greg Keightley, le lanceur d'alerte, et le Dr Dror Ben Ami, biologiste spécialisé dans l'étude des kangourous. Tous deux sont impliqués de longue date dans la défense de ces animaux sauvages, icônes nationales de l'île-continent et victimes d'un massacre de masse. Tués pour leur viande et leur peau, principalement destinées au marché européen, même les mères ne sont pas épargnées et leurs bébés laissés à l'agonie...





Ils naissent en prison. Jamais ils ne connaîtront les vagues de l'océan, n'apprendront la culture et le dialecte de leur groupe. Pour ces bébés, la vie se résumera à tourner en rond dans de l'eau chlorée, à des agressions qu'ils ne pourront pas fuir, au travail forcé pour un peu de nourriture insipide.

Ils seront arrachés à leur mère mais ne l'oublieront pas.

Jamais les mères n'oublieront non plus leur enfant. Va-t-il mourir dans d'atroces souffrances comme Aïcko ? Deviendra-t-il fou ? Et se laisseront-elles mourir de désespoir comme Femke ?

# STOP!

*Rendons les enfants à leurs mères !  
Rendons la vie et la liberté aux dauphins !*

*Amani et sa maman Amtan*



**NON** subventionnée  
LIBERTÉ de parole garantie !